

**COMMUNITY CONGREGATIONAL CHURCH  
OF CHULA VISTA  
UNITED CHURCH OF CHRIST**



**WORSHIP SERVICE  
9:30 A.M.  
August 11, 2024**

*No matter who you are or where you are on life's journey,  
you are welcome here!*

*276 F St. Chula Vista, Ca 91910*

***Welcome! Mabuhay! Bienvenidos!***

We welcome you in the name of the still speaking God!

We invite all *guests* to please **PRINT** their name and contact info on the ***“Information Card”*** in the pew rack and place the card in the offering plate. Anyone with a prayer request, please put it on the ***“Information Card”*** and place it in the offering plate.

***If you need assistance***, please ask our Greeters.

**Church Staff and Contact List**  
**(619) 422-9263**

[www.chulavistachurch.com](http://www.chulavistachurch.com)

Email: [churchsecretary@chulavistachurch.com](mailto:churchsecretary@chulavistachurch.com)

Rev. Victoria Freiheit- Senior Minister

Lionel Jasmin- Minister of Music

Kim Appleget- Pre-school Director

Erika Dennis- Prayer Chain Coordinator

Sylvia Campbell- Event Coordinator

Corinne McCall- Financial Secretary

Pelito Capistrano- Custodian

Louise Lopez- Office Secretary

Audio Visual Team- Kevin Hewitt, Ko Tangen, Jerry May

Rod Nickels- Associate Custodian

Nathan Purificacion- Moderator

Chris Dunn- Coffee Hour

Reuben Barrera- Head Usher

Greeters: Jim & Sandra Nunnally

**Community Congregational Church of Chula Vista  
United Church of Christ  
August 11, 2024**

**Thought Before Worship:** “To succeed life, you need a backbone, a wishbone and a funny bone.” Reba McEntire

---

**Candle Lighting-**

**Prelude:** Lionel Jasmin & Alejandro Tapia

**Gathering Music:**     **1. God is great, God is good  
                                  2. Bless the Lord O my soul  
                                  3. It's a great day**

**Welcome and Announcements:** Rev. Victoria Freiheit

**\*Hymn:**               **Revive Us Again** Red p.574 all verses

**Liturgist:** Belen Hebreo

**Call to Worship:** Belen Hebreo

One: Help us, O God our Savior;

**All: Deliver us and forgive our sins.**

One: Look upon your congregation;

**All: Give to your people a blessing of peace;**

One: Declare your glory among the nations:

**All: Send your wonders among all people.**

One: Let not the oppressed be shamed and turned away,

**All: Never forget the lives of the poor,**

One: Satisfy us by your lovingkindness in the morning:

**All: So shall we rejoice and be glad all the days of our life. Amen.**

**Hymn:**               **Sweet Hour of Prayer** Red p.439 All verses

**Prayer of Invocation: Unison** Belen Hebreo

**Gracious God, we thank you for making us one with your people throughout the whole wide earth; for tearing down the barriers that separate and divide, for proclaiming the truth that sets us free, and for teaching our reluctant hearts the ways that make for peace. Help us to pray and work for the unity of Christ's church, until his prayer is fulfilled and we all are one. Amen.**

---

**\* Please stand if you are able.**

**Choir anthem: He Is the Everlasting God** by Joseph M. Martin

**Children's Time:** Rev. Victoria

**Scripture:** Acts 7, 8, 9 and Ephesians 2:1-10  
Included in Sermon

**Sermon:** Beginning Again Rev. Victoria

**Prayers of the People, Pastoral Prayer and Lord's Prayer** Rev. Victoria

**Call to Offering: Unison** Belen Hebreo

**Having received new life through the generosity of God and the hope Christ brings, let us give thankfully and abundantly, that we may be called God's generous people. Amen**

**Offertory: Saved! Saved! Saved!** Lionel Jasmin and Alejandro Tapia

**\*Doxology:** *Praise God from whom all blessings flow;  
Praise God, all creatures here below;  
Praise God for all that love has done;  
Creator, Christ, and Spirit One.*

**Prayer of Dedication: Unison** Belen Hebreo

**Eternal God of time and space, we respond to you with joy as we lift up our tithes and offerings. The opportunity to share is a blessing for which we are very thankful. Your generous provision for our needs prompts us to be generous in return. Accomplish your purposes, we pray, through these gifts and in our lives. Amen.**

**\*Closing Hymn:** God Be with You NCH p.81 v. 1, 2, 3

**\*Benediction:** Rev. Victoria

*Form a circle*     **Let there be Peace on Earth**

Let there be peace on Earth, and let it begin with me.  
Let there be peace on Earth, the peace that was meant to be.  
With God as our Maker, All one Family.  
Let us walk with each other in perfect harmony.

Let peace begin with me, let this be the moment now.  
With every step I take, let this be my solemn vow.  
To take each moment, and live each moment  
In peace eternally,  
Let there be peace on Earth, and let it begin with me.

**Postlude:**

Lionel Jasmin & Alejandro Tapia

**Announcements**

***WE WELCOME YOU to the Community Congregational Church, United Church of Christ. To our visitors we extend a special greeting. We are delighted that you have joined us today. Please sign the information card and let us know if you need prayers.***

**SCHEDULE FOR TODAY August 11<sup>th</sup>**

8:30 AM Confirmation Class in Lounge  
9:30 AM Worship Service  
10:30 AM Coffee Fellowship  
11:15 AM Confirmation Class after worship in Lounge

**TUESDAY August 13<sup>th</sup>**

5:00 PM American Youth - Bradley Hall  
7:00 PM AA Top of the Hill – Lounge

**THURSDAY August 15<sup>th</sup>**

7:00 PM Choir Practice in Choir Room

**FRIDAY August 16<sup>th</sup>**

10:00 AM Bible Study meets in Lounge

**SUNDAY August 18<sup>th</sup>**

8:30 AM Confirmation Class  
9:30 AM Worship Service  
10:30 AM Coffee Fellowship  
11:15 AM Confirmation Class

**License Information: CCLI copyright 333721; CCLI Streaming Plus 21163271; ONE LICENSE A-740614**

## “Comenzar de nuevo”

Dos hombres están de pie junto al dispensador de agua de la oficina. Uno dice: “Oye, pareces deprimido, ¿en qué estás pensando?”. “En mi futuro”, responde. “¿Qué hace que tu futuro parezca tan desesperanzador?”, pregunta el primer hombre. “En mi pasado”, responde.

Esto me recuerda una carta que le escribí a Billy Graham: “Tengo más de 80 años y estoy completamente solo. Sé que es culpa mía porque siempre fui tan desagradable y exigí que todos hicieran las cosas a mi manera. Todos mis familiares y amigos se han vuelto contra mí. Ojalá pudiera volver a vivirlo”.

La respuesta de Billy Graham fue compasiva, pero veraz: “Una de las lecciones más difíciles de la vida es que no podemos cambiar el pasado”. El arrepentimiento es una emoción paralizante: nos encadena al pasado. El arrepentimiento proporciona munición para la vergüenza y la culpa. El arrepentimiento erosiona nuestra autoestima. Es la vocecita que nos susurra al oído: recuerda tus fracasos, tus decisiones tontas. Recuerda qué tipo de persona eras”.

El apóstol Pablo comprendió el poder corrosivo del arrepentimiento. Tenía mucho de qué arrepentirse. Antes de convertirse en apóstol de Cristo, era Saulo, un fariseo devoto y principal perseguidor de los primeros creyentes cristianos. En Hechos capítulo 7 leemos acerca de la ejecución de Esteban. Esteban predicó con valentía acerca de Jesús el Mesías. Fue arrestado y apedreado hasta la muerte por el Sanedrín, el consejo gobernante judío. Hechos 7 y 8 cuentan cómo Pablo estuvo allí durante todo el proceso y los testigos pusieron sus ropas a sus pies. Saulo dio su aprobación a la muerte de Esteban.

Ah, sí, Saulo sabía que tenía mucho de qué arrepentirse. En Hechos 9, tiene un encuentro con Jesús que le cambia la vida en el camino a Damasco. Después de eso, cambió su nombre a Pablo. Cuando trató de unirse a los otros cristianos, al principio lo rechazaron. Sabían de su pasado. ¿Cómo podían estar seguros de que era un hombre cambiado? Entonces Pablo se fue por un tiempo de discipulado. Cuando regresó, asumió el manto del liderazgo. Se convirtió en el evangelista cristiano más eficaz de la historia.

Pablo conocía el poder del arrepentimiento, pero también conocía el poder indiscutible de Cristo para cambiar a una persona de adentro hacia afuera. Sabía que Cristo puede cambiar a un hombre de asesino a ministro. Y por eso, Pablo no tiene miedo de ser honesto en su carta a los Efesios. En Efesios 2:1-2 dice: “Ustedes estaban muertos en sus delitos y pecados, en los cuales vivían en otro tiempo, siguiendo la corriente de este mundo, conforme al príncipe de la potestad del aire, el espíritu que ahora opera en los que son desobedientes”.

Estaban muertos. ¿Qué les parece esa honestidad total? No solo “Estaban en problemas”, o “Estaban moralmente desafiados”, o “No estaban logrando realizarse como personas”. Pablo dice que estaban muertos a causa de sus delitos y pecados. ¡Ufff! ¿No nos gusta escuchar esa palabra “pecado”? Es demasiado inaceptable, demasiado bautista o pentecostal, demasiado crítica para nuestros oídos educados de la UCC.

¿Recuerdas cuántas veces he dicho que predico del Leccionario para protegerte de escuchar el mismo sermón todas las semanas? Bueno, puedes estar seguro de que no me gusta predicar usando la palabra pecado. Prefiero culpar a la sociedad por el comportamiento criminal. Prefiero utilizar la palabra de Dios para ayudarme a pasar la noche, como decía esa vieja canción. Me gusta dar un sermón de tres puntos, que da a la gente consejos prácticos sobre cómo vivir, algo así como el anuncio de Home Depot que dice: “Tú puedes hacerlo, nosotros podemos ayudarte”.

Pero a veces las personas tienen que hacerse responsables de sus acciones, y a veces una acción es un pecado contra Dios. Jesús no vino solo para ayudarnos a alcanzar nuestro potencial, o para hacernos mejores personas. El comediante cristiano Mike Warnke dice: “Jesús no vino para hacer buenas a las personas malas.

¡Vino para dar vida a las personas muertas!”. Pablo no está recordando a los creyentes de Éfeso su pasado para causarles vergüenza. De hecho, él simpatiza con ellos cuando dice en el versículo 3: “En otro tiempo todos nosotros vivíamos entre ellos en las pasiones de nuestra carne, haciendo la voluntad de la carne y de los sentidos, y éramos por naturaleza hijos de ira, lo mismo que los demás”.

Todos estamos en el mismo barco, ninguno de nosotros es mejor que otro. Entonces, ¿qué hacemos con nuestro pasado? ¿Qué hacemos con nuestros miedos, nuestros fracasos y nuestras decisiones insensatas? ¿Qué hacemos con esa voz acusadora en nuestra cabeza? Pablo solo nos está recordando nuestro pasado para que podamos regocijarnos aún más en el presente. Escribe: “Pero Dios, que es rico en misericordia, por su gran amor con que nos amó, aun cuando estábamos muertos en nuestros pecados, nos dio vida juntamente con Cristo (por gracia sois salvos)...”

... Debemos estar sentados con Cristo en los lugares celestiales, para que él nos muestre las inmensurables riquezas de su gracia en su bondad. Efesios 2:4-7 Estamos vivos en Cristo, ¡no solo como si apenas estuviéramos vivos con soporte vital! ¡Sino que, como dice Juan 10:10, estamos participando de una vida abundante! Jesús nos da hoy una nueva vida, una vida que sólo es un indicio de las gloriosas riquezas del tesoro celestial que ha guardado para nosotros.

El 12 de septiembre de 2001 (el día después del 11 de septiembre), Genelle Guzmán-McMillan fue la última persona rescatada con vida de los escombros del World Trade Center. Estuvo atrapada durante 26 horas antes de ser rescatada de los escombros. Dijo que oró fervientemente a Dios y que está muy agradecida de haber sido salvada. Genelle cambió después de eso. Antes del evento, estaba preocupada principalmente por su apariencia, por divertirse en los clubes de baile con sus amigos, por vivir con su novio Roger.

Después del 11 de septiembre, ella y Roger se casaron y comenzaron a asistir a la iglesia. Ahora lee más la Biblia y ha adquirido una nueva fe en Cristo. Sus prioridades han cambiado. Esa es una de las razones por las que lee más la Biblia: cree que Dios la salvó por una razón y está buscando esa razón. Efesios 2:8-10 le da a Genelle (y a nosotros, y a Pablo) la razón: “Porque por gracia sois salvos por medio de la fe; y esto no de vosotros, pues es don de Dios; no por obras, para que nadie se gloríe. Porque somos lo que él nos hizo, creados en Cristo Jesús para buenas obras, las cuales Dios preparó de antemano para que anduviésemos en ellas”.

Para que sean nuestra forma de vida. Tu forma de vida demuestra que has aceptado el don de la gracia de Dios y que das testimonio de ese don con tus buenas obras. Nunca te canses de hacer lo correcto. Sigue renovándote reuniéndote como lo estás haciendo aquí hoy, animándote unos a otros y elevándote unos a otros en oración. Tus buenas obras no son un éxito o un fracaso, son tu forma de vida.

Jessie Lee Brown Foveaux, de 97 años, comparte su consejo sobre cómo afrontar los tiempos difíciles. “Dices que crees que la vida es como un gran rompecabezas. Cuánta razón tienes. Las piezas del rompecabezas encajan cada día y el rompecabezas gigante perdura a lo largo de toda la vida. Si se lo pedimos, Dios nos dará la fuerza para lo que venga, así que dejemos atrás la culpa y la confusión. Una vez que pidamos y seamos perdonados, podremos empezar el nuevo día con alegría y aceptar el hecho de que todos somos pecadores salvados por la gracia de Dios. Entonces podremos tener una sonrisa alegre que ilumine nuestro rostro al saludar a cualquier persona que encontremos en cualquier momento y lugar”.

Dejemos atrás la culpa, la confusión y el arrepentimiento. Empecemos cada nuevo día con alegría. Podemos hacerlo tan pronto como aceptemos el hecho de que todos somos pecadores salvados por la gracia de Dios. No fuimos creados para vivir en el pasado, encadenados por nuestros arrepentimientos. Fuimos creados para una vida abundante de comunión con Dios y servicio a nuestros semejantes. Gracias a Dios por la oportunidad de dar gracias diariamente con nuestras palabras y con nuestras acciones. Amén.